企业机密

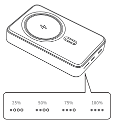
版本	更改内容	制图	日期
A0	原始发行	张斌	20230104

Instructions

使用方法 | Instructions | Anweisungen | Instrucciones
사용방법 | Инструкции | تعليمات | 取扱説明書

·Check remaining capacity.

檢查剩餘電量。
Vérifiez la capacité restante .
Verbleibende Kapazität überprüfen.
Compruebe la capacidad restante.
남은 배터리 용량 확인하기.
Проверка оставшегося заряда
تفحص السعة المتبقية.
残電量を確認してください。



·The Type-C port can charge digital devices; the wireless transmitting area can support digital products such as mobile phones and tablet PC that comply with the Qi standard wireless charging function for wireless charging.

Type-C端口能對數字設備進行充電; 無線傳輸區能支持符合Qi標準的無線充電功能的手機和平板電腦等數碼產品進行無線充電。

Le port Type-C peut être utilisé pour charger des appareils numériques; la zone de transmission sans fil peut prendre en charge des produits numériques tels que les téléphones mobiles, les tablettes et les ordinateurs qui sont compatibles avec la fonction de chargement sans fil standard Qi pour un chargement sans fil.

Mit dem Type-C-Anschluss können digitale Geräte aufgeladen werden; der drahtlose Sendebereich unterstützt digitale Produkte wie Mobiltelefone und Tablet-Computer, der der drahtlosen Qi-Standardladefunktion zum drahtlosen Laden entspricht.

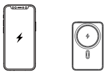
El puerto Type-C puede cargar dispositivos digitales; el área de transmisión inalámbrica soporta productos digitales como teléfonos móviles y tabletas que cumplen con la función de carga inalámbrica estándar Qi para la carga inalámbrica.

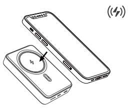
Type-C포트로 디지털 디바이스를 충전할 수 있습니다. Qi 표준 무선 충전 기능에 동의한 모바일 핸드폰과 태블릿 PC와 같은 디지털 기기는 무선 충전기 사용이 가능합니다.

Type-C порт может заряжать цифровые устройства; беспроводная передающая область может поддерживать цифровые устройства, такие как мобильные телефоны и планшетные компьютеры, которые соответствуют стандартной беспроводной зарядной функции Qi для беспроводной зарядки.

يمكن لمنفذ Type-C شحن الأجهزة الرقمية؛ منطقة الإرسال اللاسلكي يمكن أن تدعم المنتجات الرقمية مثل الهواتف المحمولة وأجهزة الكمبيوتر اللوحية التي تتوافق مع وظيفة الشحن اللاسلكي القياسية Qi للشحن اللاسلكي.

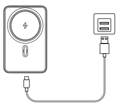
Type-C ポートにデジタルデバイスを充電することができます。Qi規格のワイヤレス充電機能に同意したモバイルの携帯電話やタブレットPCなどのデジタル機器は、無線充電器の使用が可能です。





·Use the Type–C port to charge the power bank.

使用 TYPE–C 接頭可以讓行動電源充電。
Utilice el conector TIPO-C para cargar la batería externa portátil.
Verwenden Sie den TYP-C-Anschluss zum Aufladen des Ladegeräts.
Utilisez le port de TYPE-C pour charger la batterie de secours.
휴대용 보조 배터리를 충전할 때 C 타입 포트를 사용하십시오.
Используйте порт ТИПА-С для зарядки внешнего аккумулятора.
استخدم الميناء نوع C- لشحن شاحن الطوارئ.
タイプ–C ポートを使用してモバイルパワーバンクを充電する。



ROMOSS Magair Plus

Welcome Guide | 使用者手册 | Guide de bienvenue
Benutzerhandbuch | Guía de Bienvenida | 환영 가이드
Руководство по эксплуатации | دليل الترحيب | ウェルカムガイド

Technical Parameters

產品參數 | Paramètres techniques | Technische Daten
Parámetros técnicos | 제품의 기술 파라미터
Технические характеристики
لمعايير الفنية | 技術的パラメータ

Product Name	Magair Plus Power Bank
Model No.	WSC10-121
Capacity	10000mAh (37Wh)
Input	5V⎓3A or 9V⎓2A (Type-C)
Output	5V⎓3A or 9V⎓2.22A or 12V⎓1.67A (Type-C)
Wireless Output	5W, 7.5W, 10W, 15W (MAX)
Total Output	+ =15W (MAX)
Size	~L104 x W67 x H20.5mm
Weight	~218g

Made in China

Cautions

注意 | Mises en garde | Vorsichtsmaßnahmen | Precauciones
주의사항 | Внимание | تحذير | 注意事項

·Do not disassemble, modify, knock or strike the product.

請勿拆卸，或大力敲打撞擊。
Ne pas démonter, modifier, frapper ou heurter le produit.
Dieses Produkt nicht demontieren, modifizieren, anstoßen oder zerschlagen.
No desmonte, modifique o golpee el producto.
제품을 분해하거나 충격을 주지 마십시오.
Не разбирайте, не модифицируйте, не стучите или не ударяйте данное устройство.
لا تفكك ولا تتعدل ولا تطرق أو تضرب المنتج.
製品を分解、改造、ノックまたはストライクしないでください。

·Use the supplied or certified cables.

使用原裝或者通過認證的線材。
Veuillez n'utiliser que les câbles d'origine ou des câbles certifiés.
Bitte verwenden Sie originale oder zertifizierte Kabel.
Utilice cables originales o certificados.
정품 혹은 인증 확인된 연결선을 사용해 주세요.
Используйте оригинальные или сертифицированные провода
استخدم الكابلات الأصلية أو المعتمدة
ケーブルは純正品又は認証品を使用して下さい。

·To extend the battery life, please use and charge the battery at least once every three months.

為確保電池使用壽命，請每3個月至少使用並讓產品充電一次。
Pour prolonger la durée de vie de la batterie, veuillez utiliser et recharger la batterie au moins une fois tous les trois mois.
Um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern, verwenden und laden Sie die Batterie mindestens einmal alle drei Monate.
Para extender la vida útil de la batería, use y cargue la batería al menos una vez cada tres meses.
배터리 수명을 연장하시려면 3개월마다 최소한 한 번 이상 배터리를 사용한 후 충전하시기 바랍니다.
Для увеличения срока службы батареи, используйте и заряжайте данное устройство как минимум раз в три месяца.
لإطالة عمر خدمة البطارية، يرجى استخدام البطارية وشحنها مرة كل ثلاثة أشهر على الأقل.
バッテリーの寿命保持するに、少なくとも3ヶ月に一回バッテリーを使用して、充電してください。

·Never use the power bank at too high or too low temperature.

避免在過高或低溫環境使用
Veuillez ne pas utiliser l'appareil dans un environnement aux températures trop extrêmes
Bitte vermeiden Sie die Verwendung dieses Produkts in Umgebungen mit hohen oder niedrigen Temperaturen.
Evite el uso a temperaturas excesivamente altas o bajas
너무 높거나 낮은 온도에서의 사용을 피해 주세요
Избегайте эксплуатации в условиях слишком высокой или слишком низкой температур
تجنب الاستخدام في بيئة درجة حرارة عالية أو منخفضة
高温或いは低温の環境での使用は避けてください。

·Please do not drop, press or pierce the product.

請勿跌落，擠壓或穿刺設備。
Veuillez ne pas laisser tomber le produit ni lui faire subir une quelconque pression ou le percer.
Zerdrücken, quetschen oder durchbohren Sie das Produkt nicht.
No deje caer, presione o perfore el producto.
내부 단락을 피하기 위해 제품을 떨어뜨리거나 압력을 가하거나 또는 구멍을 내어 사용하지 마십시오.
Не роняйте, надавливайте или прокалывайте данное устройство.
يرجى عدم إسقاط أو ثقب أو ضغط المنتج.
製品を落としたり、押したり、穴を開けたり しないでください。

·Please keep the product away from children.

請置於兒童不易取得處。
Veuillez garder le produit à l'écart des enfants.
Halten Sie das Gerät von Kindern fern.
Mantenga el producto alejado de los niños.
제품을 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
Держите продукт вдали от детей.
يرجى حفظ المنتج بعيدا عن متناول الأطفال.
お子さんの手の届かないところに保管してください。

·Keep the product away from any liquid.

請勿接觸液體。
Gardez le produit à l'écart de tout liquide.
Halten Sie das Gerät von Flüssigkeiten fern.
Mantenga el producto alejado de cualquier líquido.
제품을 액체 가까이에 두지 마십시오.
Избегайте попадания жидкостей внутрь устройства.
احفظ المنتج بعيدا عن السوائل.
製品が液体に直接触れないようにしてください。

Warranty Services

保固服務 | Services de garantie | Garantieleistungen
Servicios de Garantía | 보증 서비스 | Гарантийное обслуживание
خدمة الضمان | 保証サービス

12 Months of Warranty Period
12個月保固期。
Période de garantie de 12 mois.
12 Monate Garantie.
Periodo de garantía de 12 meses.
12개월 보증 기간.
12 месяцев гарантийного срока.
فترة ضمان 12 شهر.
12ヶ月の保証期間。

Customer support is available for the period of the product life.
終身客服支援。
L'assistance client est disponible tout au long de la vie du produit.
Der Kundendienst steht Ihnen während der gesamten Produktlebensdauer zur Verfügung.
El servicio de atención al cliente está disponible durante la vida útil del producto.
제품 수명을 위해 고객 지원을 받을 수 있습니다.
Услуги техподдержки доступны в течение всего времени эксплуатации продукта.
دعم العملاء متاح خلال فترة حياة المنتج.
製品保証を通じて、お客様のサポートを受けることができます。

For FAQ and more information, please visit:

www.romoss.com/support
Facebook @Romoss.official
Email:cs@romoss.com
ACTIVATE YOUR FREE WARRANTY NOW
Register your purchased products within 5 days at:
www.romoss.com/activate

The registration will ensure your purchase under 100% warranty coverage!

FCC ID:2A6QM-WSC10-121

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

技术要求：
1.材质：书写纸 100g
2.印刷工艺：单黑，风琴折
3.折叠后尺寸：50*86mm 公差 +/–0.5mm
4.要求印刷清晰，折边整齐，无脏污
5.所有材质必须符合RoHS标准。
6.(A0)为变更标记，不做印刷。

ROMOSS 深圳罗马仕科技有限公司
Shenzhen Romoss Technology Co.,Ltd.

产品型号	WSC10-121	产品名称	九国说明书
制 图		产品尺寸	50x86mm
项 目		物料编码	
业 务		单 位	mm
品 牌		材 料	
审 核		比 例	1:1
批 准		共1张	